31990R0969

19.4.1990 DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH L 99/5

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (EWG) NR 969/90
z dnia 18 kwietnia 1990 r.
ustanawiające szczegółowe zasady drugiej interwencyjnej dostawy zbóż, wołowiny i masła do Rumunii

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 456/90 z dnia 22 lutego 1990 r. w sprawie drugiego interwencyjnego działania dotyczącego dostawy niektórych produktów rolnych do Rumunii [1], w szczególności jego art. 4 ust. 2,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 467/86 z dnia 25 lutego 1986 r. ustanawiające ogólne zasady systemu akcesyjnych kwot wyrównawczych w odniesieniu do zbóż w związku z przystąpieniem Hiszpanii [2], w szczególności jego art. 7, a także odpowiednie przepisy odnoszące się do innych produktów,

a także mając na uwadze, co następuje:

należy przewidzieć dostawy do Rumunii produktów określonych w rozporządzeniu (EWG) nr 456/90, które mają być zrealizowane przez podmioty gospodarcze upoważnione przez władze rumuńskie; podmioty te mają przejąć produkty po wyprowadzeniu z zapasów interwencyjnych wskazanych przez Komisję;

dostawy te powinny podlegać przepisom rozporządzenia Komisji (EWG) nr 569/88 z dnia 16 lutego 1988 r. ustanawiającego wspólne szczegółowe zasady w celu nadzoru użytkowania i/lub przeznaczenia produktów pochodzących z agencji interwencyjnych [3], ostatnio zmienionego rozporządzeniem (EWG) nr 948/90 [4]. Powinny być również wymagane zabezpieczenia gwarantujące wyprowadzenie z obszaru celnego Wspólnoty;

produkty te nie powinny być objęte refundacjami, pieniężnymi kwotami wyrównawczymi lub akcesyjnymi kwotami wyrównawczymi;

środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią wszystkich właściwych komitetów zarządzających,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Niniejsze rozporządzenie określa warunki dostawy zbóż, wołowiny i masła, oddanych do dyspozycji władz rumuńskich na mocy rozporządzenia (EWG) nr 456/90.

Artykuł 2

1. Komisja wyznaczy magazyny, z których produkty mogą być odebrane.

2. Zgodnie z zasadami regulującymi wyprowadzenie z magazynu danych produktów, produkty te zostają udostępnione osobom należycie upoważnionym przez władze rumuńskie do transportu lub spowodowania transportu wspomnianych produktów do Rumunii.

3. Produkty zostają udostępnione:

— po przedstawieniu oryginału upoważnienia określonego w ust. 2 i po jego sprawdzeniu, oraz

— po podpisaniu przez osobę upoważnioną należycie wypełnionego świadectwa odbioru, którego wzór zamieszczony jest w załączniku.

Ponadto agencja, która udostępnia produkty, zachowuje kopię lub fotokopię upoważnienia przedstawianego w czasie przejęcia każdego partii towaru.

Artykuł 3

1. Wyprowadzenie towarów jest uzależnione od wcześniejszego złożenia w agencji interwencyjnej Państwa Członkowskiego, w którym udostępnione są produkty,

— w przypadku zboża i masła, zabezpieczenia równego cenie skupu danego produktu, stosowanej w chwili wyprowadzenia z magazynu,

— w przypadku wołowiny, zabezpieczenia równego 280 ECU za 100 kg.

2. Dostawa produktów, określonych w art. 1, odbywa się z zastrzeżeniem przepisów rozporządzenia (EWG) nr 569/88.

Polecenie wycofania, określone w art. 3 rozporządzenia (EWG) nr 569/88, zawiera następujące dodatkowe wyrazy:

„Działanie interwencyjne dla Rumunii. Produkty nie mogą być przedmiotem refundacji, pieniężnych i/lub akcesyjnych kwot wyrównawczych".

3. Zabezpieczenie zostaje zwolnione zgodnie z przepisami art. 4 i art. 13 ust. 1 lit. a) rozporządzenia (EWG) nr 569/88. Przepisów art. 18 nie stosuje się.

[1] Dz.U. L 48 z 24.2.1990, str. 1.
[2] Dz.U. L 53 z 1.3.1986, str. 25.
[3] Dz.U. L 55 z 1.3.1988, str. 1.
[4] Dz.U. L 96 z 12.4.1990, str. 63.

Artykuł 4

W części I („Produkty przeznaczone na wywóz w takim samym stanie, w jakim zostały wyprowadzone z zapasów interwencyjnych") załącznika do rozporządzenia (EWG) nr 569/88, dodaje się pkt 62 i odnośny przypis w brzmieniu:

„62. Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 969/90 z dnia 18 kwietnia 1990 r. ustanawiające szczegółowe zasady drugiej interwencyjnej dostawy zbóż, wołowiny i masła do Rumunii [1]

[1] Dz.U. L 99 z 19.4.1990, str. 5.".

Artykuł 5

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego publikacji w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 18 kwietnia 1990 r.

W imieniu Komisji

Ray MAC SHARRY

Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

Wzór świadectwa przejęcia

Ja, niżej podpisany: .....
(nazwisko, imię, status)

działając w imieniu rządu rumuńskiego, zaświadczam, że przejąłem niżej wymienione towary:

— Miejsce i data przejęcia: .....

— Produkt: .....

— Tonaż, przejęta waga (netto, brutto, lub brutto za netto): .....

— Opakowania: .....

— Liczba jednostek: .....

  — waga netto na jednostkę (w kilogramach): .....

  — oznaczone (adnotacja): .....

Uwagi:

.....

.....

.....

(Podpis)